

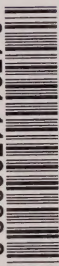


Industry
Canada

Industrie
Canada

CAI
IST
-7066

3 1761 11766382 3



Government
Publications

“The path that leads to *Strategis* will also lead to success”

And that path has never been easier to follow, thanks to improved access and a streamlined structure. *Strategis'* new, simplified navigation and search tools point you to a wealth of business and consumer information.

Canada

strategis.gc.ca

Enter

strategis.gc.ca
CANADA'S BUSINESS AND CONSUMER SITE

New markets, new opportunities and new competitors mean a whole new way of doing business. As Canada's most comprehensive Internet site for businesses and consumers, *Strategis* brings the global marketplace to your desktop.

The key to prosperity can be found in *Strategis*

Strategis unlocks the information you need to achieve success in today's rapidly evolving economy.

■ *Timely business and consumer information*

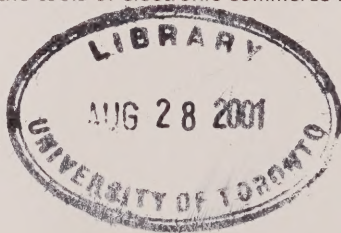
- start a business, explore new markets
- research trade and investment data by product or industry
- keep up with technological innovation
- access a library of consumer information

■ *Business management tools*

- use the interactive power of *Strategis* to manage growth
- find benchmarking tools to compete in the global marketplace

■ *Business on the Internet*

- take advantage of *Strategis*' leadership in electronic commerce
- learn how to use the tools of electronic commerce in a secure environment



■ **Government services on the Internet**

- access new interactive government services and programs for consumers and businesses
- initiate contracts, remit payments, complete transactions on-line
- obtain current information on legislation, regulations and standards

"An extremely valuable on-line destination for businesses is the monumental Industry Canada's Strategis."

— Sympatico NetLife (Summer 2000)

Let Strategis be your guide

With the right information, tools and support, the only limit to the future is your imagination. Turn to *Strategis* for business and consumer guidance; it can help you find your way.

- The weekly *Strategis* Headlines service will automatically e-mail you news of the latest services and information added to the site.
- The Client Services Help Desk is ready to answer your technical, functional, navigation or content questions about *Strategis*. Contact the Help Desk by clicking on "Help," then "Ask the Help Desk," or call: 1-800-328-6189 (Canada) or (613) 954-5031.

"By far the best Canadian business information source on the Internet."

— GD Sourcing (August 2000)

Strategis: Find your fortune today.

Cat. No. C2-368/2000

ISBN 0-662-65321-1

53261B



L'arrivée de nouveaux marchés, de nouveaux débouchés et de nouveaux concurrents a révolutionné le monde des affaires. Site Internet le plus complet du Canada, tant pour les entreprises que pour les consommateurs, *Strategis* vous permet d'avoir accès au marché mondial à partir de votre ordinateur.

Vous trouverez la clé de la prospérité dans *Strategis*.

Strategis vous dévoile les renseignements nécessaires pour obtenir le succès dans l'économie actuelle, qui change si rapidement.

■ Des renseignements sur les affaires et la consommation pour :

- lancer une entreprise ou explorer de nouveaux marchés;
- trouver des données sur le commerce et l'investissement par produit ou par industrie;
- rester au courant des changements technologiques;
- accéder à une bibliothèque sur la consommation.

■ Des outils de gestion pour :

- gérer la croissance en se servant de la puissance interactive de *Strategis*;
- être concurrentiel sur le marché mondial grâce à des outils d'analyse comparative.

■ Des techniques pour :

- tirer parti des qualités de chef de file de *Strategis* en matière de commerce électronique;
- exploiter les outils du commerce électronique dans un environnement protégé.

■ Des services gouvernementaux dans Internet pour :

- avoir accès aux nouveaux services et programmes gouvernementaux interactifs destinés aux consommateurs et aux entreprises;
- décrocher des marchés, effectuer des paiements, conclure des transactions en ligne;
- obtenir des renseignements sur les lois, les règlements et les normes.

« Le site extraordinaire d'Industrie Canada Strategis est une destination en ligne extrêmement précieuse pour les entreprises. » [traduction]

Sympatico NetLife (été 2000)

Laissez-vous guider par Strategis.

Pouvant compter sur des renseignements, des outils et de l'aide sur la consommation et les affaires, vous n'avez plus qu'à donner libre cours à votre imagination. Laissez-vous guider par Strategis pour vous y retrouver.

- Le bulletin *En primeur* vous enverra automatiquement chaque semaine par courriel les toutes dernières nouvelles sur les services et les renseignements ajoutés au site.
- Le service d'aide à la clientèle est prêt à répondre à vos questions sur Strategis, tant celles d'ordre technique ou fonctionnel que celles sur la navigation ou le contenu. Cliquez sur « Aide » puis sur « Posez-nous vos questions », ou composez le 1 800 328-6189 (partout au Canada) ou le (613) 954-5031.

« Strategis est de loin la meilleure source d'informations au Canada sur les affaires dans Internet. » [traduction]

GD Sourcing (août 2000)

Strategis aujourd'hui... la fortune demain!

N° de catalogue C2-368/2000

ISBN 0-662-65321-1

53261B



Contient 10 p.100 de
matières recyclées



Industrie
Canada

Industry
Canada



« La voie qui vous mène à *Strategis* est aussi la voie du succès. »

Et cette voie est plus facile à suivre que jamais grâce à une structure et à un accès simplifiés. Doté d'un nouveau mode de navigation et de nouveaux moteurs de recherche, *Strategis* vous conduit d'un simple clic à une foule de renseignements sur les affaires et la consommation.

Canada

strategis.gc.ca
LE SITE CANADIEN DES ENTREPRISES
ET DES CONSOMMATEURS